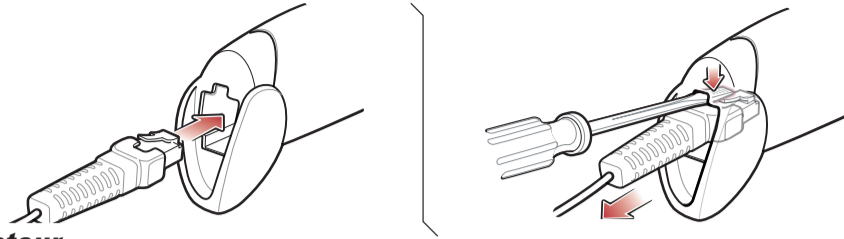


LS2208 Guide d'installation rapide

<http://www.symbol.com/ls2208>

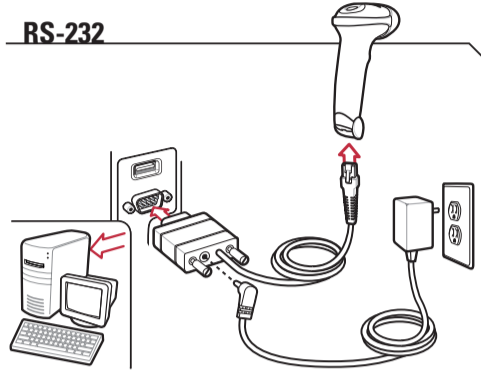


Étape 1 - Connexion/déconnexion du câble



Étape 2 - Connexion à l'ordinateur

RS-232



Étape 3 - Scannez l'UN des codes à barres suivants



RS-232 STANDARD



ICL RS-232



NIXDORF RS-232 MODE A



NIXDORF RS-232 MODE B

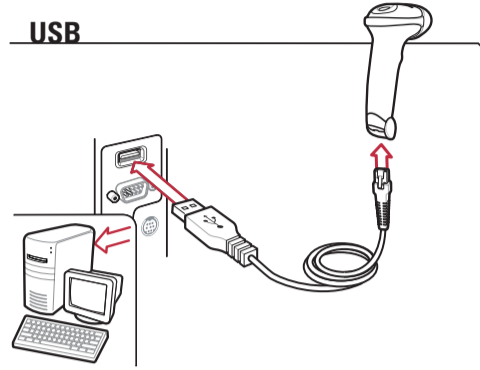


FUJITSU RS-232



OPOS/JPOS

USB



Étape 3 - Scannez l'UN des codes à barres suivants

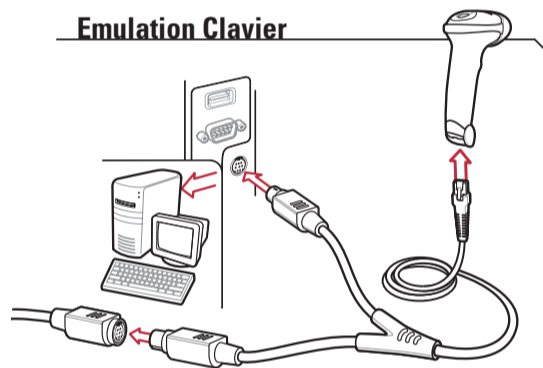


EMULATION CLAVIER HID



IBM HAND-HELD USB

Emulation Clavier

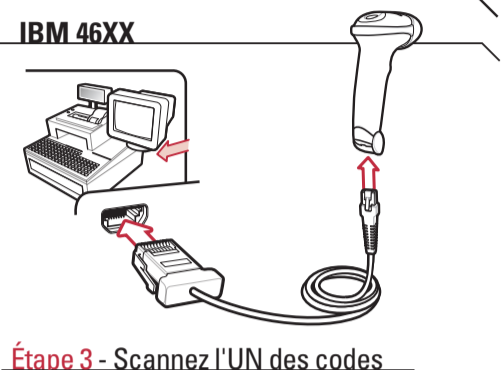


Étape 3 - Scannez les codes à barres suivants



COMPATIBLE IBM PC/AT et IBM PC

IBM 46XX



Étape 3 - Scannez l'UN des codes à barres suivants

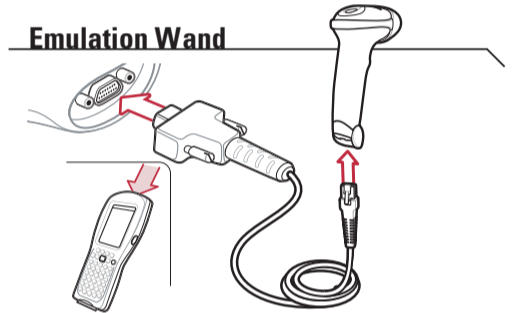


PORT 5B



PORT 9B

Emulation Wand



Étape 3 - Scannez l'UN des codes à barres suivants



SYMBOL WAND



ACTIVER CONVERSION VERS CODE 39



DESACTIVER CONVERSION VERS CODE 39

À AFFICHER DANS LA ZONE DE TRAVAIL

Pour plus de détails, voir le Guide de référence produit

Paramètres divers

Paramètres par défauts



PARAMÈTRES PAR DÉFAUTS

Retour chariot/Saut de ligne



OPTIONS DE LECTURE



<DATA><SUFFIX>



ENTREE

Signaux lumineux

Eteint

Le scanner est en marche et prêt à fonctionner ou il n'est pas allumé

Vert

Le code à barres a été décodé

Rouge

Erreur de transmission

Signaux Sonores

Utilisation standard

Volume du bip sonore faible/moyen/élevé

Mettre en marche

Bip sonore court d'intensité moyenne

Code à barres décodé

4 bips sonores longs de faible intensité

Erreur de transmission détectée ; les données sont ignorées

Lecture des codes de paramétrage

Volume du bip sonore élevé/faible/élevé/faible

Réglage des paramètres effectué

Volume du bip sonore élevé/faible

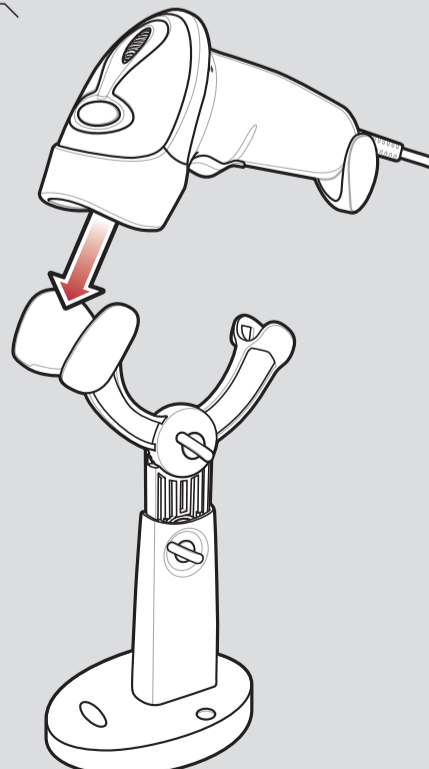
Séquence de programmation correcte effectuée

Volume du bip sonore faible/élevé

Séquence de programmation incorrecte ou code à barres 'Cancel' scanné

Accessoires

IntelliStand



Dépannage

Le scanner ne fonctionne pas

Le scanner n'est pas alimenté

Vérifiez l'alimentation ; assurez-vous que l'alimentation est connectée le cas échéant

Câble d'interface utilisé incorrect

Vérifiez que le câble d'interface approprié est utilisé

Les câbles d'interface/d'alimentation ne sont pas bien connectés

Assurez-vous que tous les câbles sont bien connectés

Décodage du code à barres par le scanner, mais aucune donnée n'est transmise à l'hôte

Le scanner n'est pas programmé pour l'interface hôte appropriée

Lire les codes à barres des paramètres hôte appropriés.

Le câble d'interface n'est pas bien connecté

Assurez-vous que tous les câbles sont bien connectés

Affichage inexact des données scannées sur l'hôte

Le scanner n'est pas programmé pour l'interface hôte appropriée

Lire les codes à barres des paramètres hôte appropriés.

Le scanner ne décode pas le code à barres

Le scanner n'est pas programmé pour ce type de code à barres

Assurez-vous que le scanner est programmé pour lire le type de code à barres scanné

Code à barres illisible

Vérifiez que le code à barres n'est pas défectueux ; essayez de lire un code à barres de test de même type

Distance entre scanner et code à barres incorrecte

Rapprochez ou éloignez le scanner du code à barres

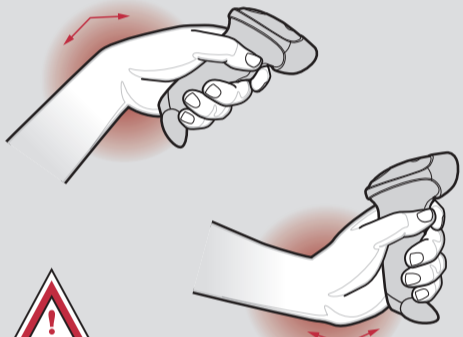
Position optimale des bras



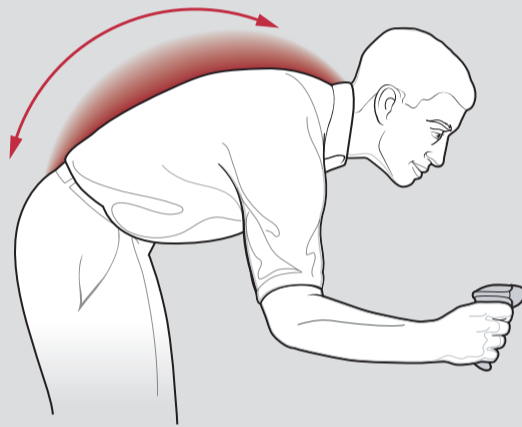
- 1 LED
- 2 Fenêtre de lecture
- 3 Gâchette d'activation



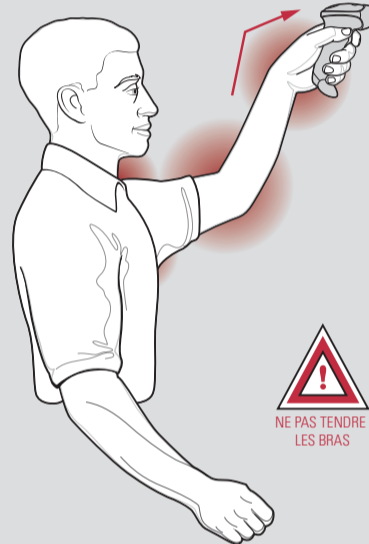
Éviter Les Torsions De Poignet



Ne Pas Se Plier



Ne Pas Tendre Les Bras



Recommandations ergonomiques

Attention : pour éviter ou minimiser le risque potentiel d'une blessure ergonomique, respectez les recommandations suivantes. Consultez votre responsable local de l'hygiène, de la santé et de la sécurité, pour vous assurer que vous respectez les programmes de sécurité de votre entreprise, qui ont pour but d'éviter toute blessure d'employé.

- Réduisez ou éliminez les mouvements répétitifs
- Maintenez une position naturelle
- Réduisez ou éliminez la force excessive
- Conservez à portée de la main les objets fréquemment utilisés
- Effectuez toutes les tâches à une hauteur correcte
- Réduisez ou éliminez les vibrations
- Réduisez ou éliminez la pression directe
- Fournissez des postes de travail réglables
- Prévoyez un dégagement suffisant
- Prévoyez un cadre de travail approprié
- Améliorez les procédures de travail.

Informations Réglementaires

©2005 SYMBOL TECHNOLOGIES, INC. All rights reserved.

Symbol reserves the right to make changes to any product to improve reliability, function, or design. Symbol does not assume any product liability arising out of, or in connection with, the application or use of any product, circuit, or application described herein. No license is granted, either expressly or by implication, estoppel, or otherwise under any patent right or patent, covering or relating to any combination, system, apparatus, machine, material, method, or process in which Symbol products might be used. An implied license exists only for equipment, circuits, and subsystems contained in Symbol products. Symbol and the Symbol logo are registered trademarks of Symbol Technologies, Inc. Other product names mentioned in this manual may be trademarks or registered trademarks of their respective companies and are hereby acknowledged. Symbol Technologies, Inc., One Symbol Plaza, Holtsville, N.Y. 11742-1300, <http://www.symbol.com>

Patents

This product is covered by one or more of the patents listed on the website: www.symbol.com/patents.

Service Information

Before you use the unit, it must be configured to operate in your facility's network and run your applications.

If you have a problem running your unit or using your equipment, contact your facility's Technical or Systems Support. If there is a problem with the equipment, they will contact the Symbol Support Center:

United States	1-800-653-5350 or 1-631-738-2400
Canada	905-629-7226
United Kingdom	0800 328 2424
Asia/Pacific	+65-6796-9600
Australia	1-800-672-906
Austria/Österreich	1-505-5794-0
Denmark/Danmark	7020-1718
Finland/Suomi	9 5407 580
France	01-40-96-52-21
Germany/Deutschland	6074-49020
Italy/Italia	2-484441
Mexico/México	5-520-1835
Netherlands/Nederland	315-271700
Norway/Norge	+47 2232 4375
South Africa	11-8095311
Spain/España	91 324 40 00 (Inside Spain) +34 91 324 40 00 (Outside Spain)
Sweden/Sverige	84452900
Latin America Sales Support	1-800-347-0178 (Inside US) +1-954-255-2610 (Outside US)
Europe/Mid-East Distributor Operations	
Contact local distributor or call	+44 118 945 7360

For the latest version of this guide go to: <http://www.symbol.com/manuals>.

Laser Labels

In accordance with Clause 5, IEC 825 and EN60825, the following information is provided to the user:

ENGLISH CLASS 1 CLASS 2	CLASS 1 LASER PRODUCT LASER LIGHT DO NOT STARE INTO BEAM CLASS 2 LASER PRODUCT	HEBREW 1 רמה 1 מוצר לייזר רמה 1 2 רמה 2 מוצר לייזר רמה 2 אין להביט אל תוך הזרם מוצר לייזר רמה 2
DANISH / DANSK KLASSE 1 KLASSE 2	KLASSE 1 LASERPRODUKT LASERLYF SE IKKE IND I STRÅLEN KLASSE 2 LASERPRODUKT	ITALIAN / ITALIANO CLASSE 1 CLASSE 2
DUTCH / NEDERLANDS KLASSE 1 KLASSE 2	KLASSE-1 LASERPRODUKT LASERLICHT NIET IN STRAAL STAREN KLASSE-2 LASERPRODUKT	NORWEGIAN / NORSK KLASSE 1 KLASSE 2
FINNISH / SUOMI LUOKKA 1 LUOKKA 2	LUOKKA 1 LASERTUOTE LASERVALO ÄLÄ TUIJOTA SÄDETTÄ LUOKKA 2 LASERTUOTE	PORTUGUESE / PORTUGUÊS CLASSE 1 CLASSE 2
FRENCH / FRANÇAIS CLASSE 1 CLASSE 2	PRODUIT LASER DE CLASSE 1 LUMIÈRE LASER NE PAS REGARDER LE RAYONNEMENT PRODUIT LASER DE CLASSE 2	SPANISH / ESPAÑOL CLASE 1 CLASE 2
GERMAN / DEUTSCH KLASSE 1 KLASSE 2	LASERPRODUKT DER KLASSE 1 LASERSTRAHLEN NICHT DIREKT IN DEN LASERSTRAHL SCHAUEN LASERPRODUKT DER KLASSE 2	SWEDISH / SVENSKA KLASS 1 KLASS 2
JAPANESE 第1種 第2種	レーザー製品 レーザー光線 光線を見つめないでください レーザー製品	CHINESE / 简体中文 1 类 2 类
		KOREAN / 한국어 1등급 2등급

Informations réglementaires

Tous les dispositifs de Symbol sont conçus pour respecter les règles et réglementations dans les lieux où ils sont vendus, et ils sont étiquetés en fonction des besoins.

Tous les changements ou toutes les modifications apportés à l'équipement de Symbol Technologies qui ne sont pas approuvés de façon explicite par Symbol Technologies, risquent de rendre nulle et non avenue l'autorisation accordée à l'utilisateur d'exploiter cet équipement.

Pour les antennes, utilisez uniquement l'antenne fournie ou un remplacement agréé. Les antennes non-autorisées ainsi que les modifications ou adjonctions qui ne sont pas autorisées risquent de provoquer des dégâts et de constituer une infraction aux réglementations.



Etichettatura con scanner

Les appareils Symbol à rayons laser sont conformes à la norme américaine 21CFR1040.10 and 1040.11, ainsi qu'aux normes européennes EN60825-1:1994+A1:2002+A2:2001 and IEC60825-1:1993+A1:1997+A2:2001. La classification rayons lasers figure sur l'une des étiquettes de l'appareil.

Les appareils à rayons laser de classe 1 ne sont pas considérés comme dangereux, à condition de les utiliser pour les activités prévues. La déclaration suivante est nécessaire pour respecter les réglementations américaines et internationales :

Attention : l'utilisation de commandes, réglages ou procédures autres que celles qui sont spécifiées dans ce document, risque d'entraîner une exposition dangereuse à des rayons laser. Les scanners à rayons laser de classe 2 utilisent une diode lumineuse de faible puissance. Comme c'est le cas avec n'importe quelle source lumineuse très brillante comme, par exemple, le soleil, l'utilisateur doit éviter de regarder directement le faisceau lumineux. Une exposition momentanée à un rayon laser de classe 2 ne présente pas de danger connu.

Obligations en ce qui concerne les parasites en radiofréquence



Remarque: cet appareil a été testé et les résultats de ces tests ont révélé qu'il respecte les limites d'un appareil numérique de classe B en conformité avec les règles de la Partie 15 de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les parasites dangereux dans une installation résidentielle. Cet appareil produit, utilise et peut rayonner une

énergie sous la forme de radiofréquences et, s'il n'est pas installé et employé en conformité avec ces consignes, il peut provoquer des parasites dangereux au niveau des communications radios. Cependant, il n'y a aucune garantie que des parasites ne vont pas se produire dans une installation particulière. Si cet appareil provoque des parasites dangereux qui affectent la réception d'un poste de radio ou de télévision, ce que vous pouvez déterminer en mettant hors circuit puis en circuit cet appareil, nous encourageons l'utilisateur à essayer de corriger ces parasites en employant au moins l'une des méthodes suivantes :

- Changer l'orientation ou l'emplacement de l'antenne de réception
- Augmenter l'écartement entre cet équipement et le récepteur
- Brancher cet équipement sur la sortie d'un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché
- Consulter le concessionnaire ou un technicien en radio et télévision expérimenté pour obtenir une assistance.

Obligations en matière d'interférence en radiofréquence - Canada

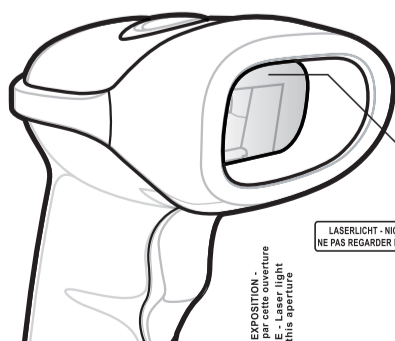
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Marquage et zone économique européenne (ZEE)



Déclaration de conformité

Symbol Technologies, Inc., déclare par la présente que cet appareil est conforme à toutes les Directives 89/336/CEE et 73/23/CEE. Vous pouvez obtenir une déclaration de conformité en vous adressant à <http://www2.symbol.com/doc/>



ÉVITER TOUTE EXPOSITION -
Lumière laser émise par cette ouverture
Avoid direct eye exposure
Do not look into this aperture

LASERLICHT - NICHT IN DEN STRAHL BLICKEN. LASER KLASSE 2 - LUMIÈRE LASER -
NE PAS REGARDER DANS LE FAISCEAU APPAREIL À LASER DE CLASSE 2 (69-68mm 1 mW)

